

下水道接続に係る新たな補助金制度が今年度からスタートします!!

【お問い合わせ】 村役場 上下水道課 ☎ 895-5280

中城の海と川を守ろう!!

下水道が使用可能となった区域でも、接続が済んでいない家庭が多く残っています。

未接続のままだと浄化処理されていない生活排水・営業用の排水がそのまま海や川へ流れることになり、中城湾や普天間川などの公共水域の水質が悪化する原因となります。

新たな補助金制度を創設しました

下水道に接続するには、排水設備工事（下水道接続工事）が必要で、各敷地内の工事費は、個人の費用で設置する必要があります。

村では、今までの「融資制度」に加えて、「中城村公共下水道接続促進事業補助金交付制度」が、今年度から国の補助金制度を活用して始まります。

対象は、下水道供用開始区域内で、単独浄化槽、汲取り式便所及び合併処理浄化槽を設置している建物から、下水道へ接続工事を行う世帯・事業所です。

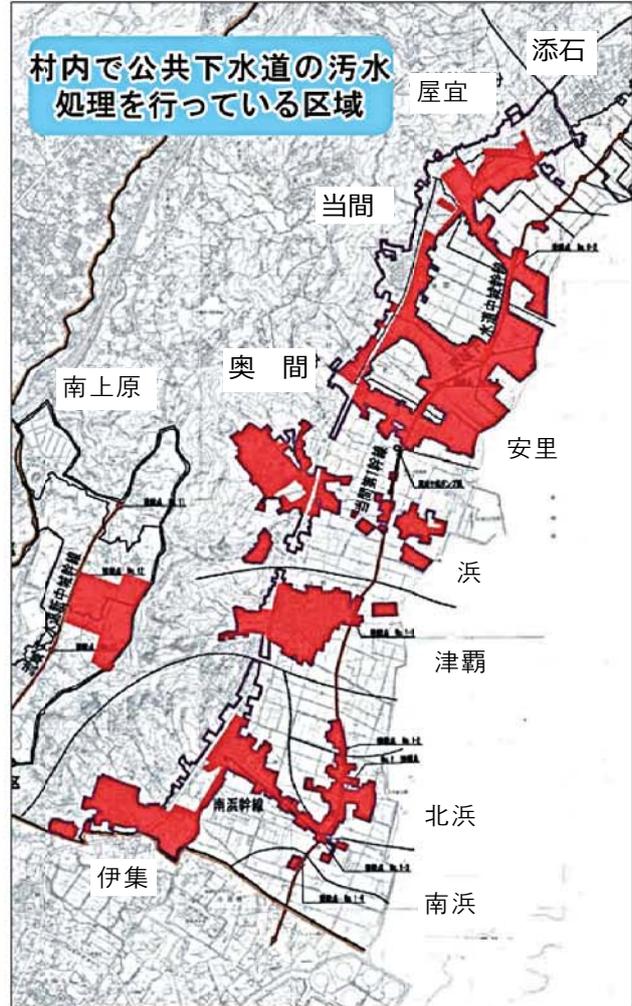
この制度を広く皆様に活用してもらうことで、快適な生活環境が保たれ、公共用水域の水質汚濁防止・浄化を進めることができ、下水道整備の効果を向上できます。詳しくは村のホームページまたは上下水道課下水道係までお問い合わせください。

下水道接続工事は、指定工事店でなければ、排水設備工事はできません

村内の指定工事店

- ・伊舎堂給水工事社 ・(有)石原設備 ・呉工業
- ・(有)北浜土木 ・(有)協建 ・(有)住設
- ・(有)津城電気工事 ・(有)仲建設工業

*村外の指定店は、村のホームページをご覧ください。



区域は、伊集・南浜・北浜・和宇慶・津覇・奥間・浜・安里・当間・屋宜・添石
南上原の一部です
*この図は参考です。詳細は下水道係までお問い合わせください。

中城村下水道普及促進制度の概要

制度の名称	対象	資格	内容	備考										
A 中城村排水設備の設置等資金の融資制度	下水道へ接続できる区域内における建物の所有者、居住者又は土地の所有者で、排水設備工事を行うもの。(各々が異なる場合は同意書が必要)。ただし、新築に係る工事は除く。	(1) 村税を完納していること (2) 融資を受けた資金の償還について、支払い能力を有すること (3) 金融機関の指定する保証制度を利用できること。又は確実な連帯保証人があること	①村と融資契約をする金融機関から、借り入れた者に対し、融資を受けた資金に対する利息は、一家屋一設備30万円以内とし、村が負担する。 ②融資の利率は、村と金融機関との協議により定める。	建物若しくは土地の所有者の名義が共有している場合には、共有者のうち1人に補助金を交付する。										
B 中城村公共下水道接続促進事業補助金交付制度		(1) 上記の(1)と同じ (2) 国又は県の同様な制度による補助又は扶助を受けていない者 (3) 中城村下水道条例に規定する確認を受けていること	<table border="1"> <thead> <tr> <th colspan="2">補助金額</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>合併処理浄化槽を設置している建物</td> <td>単独処理浄化槽又は汲み取り式便所を設置している建物</td> </tr> <tr> <td>補助対象工事費が5万円以上の場合</td> <td>補助対象工事費が10万円以上の場合</td> </tr> <tr> <td>5万円</td> <td>10万円</td> </tr> <tr> <td>補助対象工事費が5万円未満の場合</td> <td>補助対象工事費が10万円未満の場合</td> </tr> <tr> <td>当該工事費の額</td> <td>当該工事費の額</td> </tr> </tbody> </table> <p>*当該工事費の額に1万円未満の端数は、これを切り捨てた金額。</p>		補助金額		合併処理浄化槽を設置している建物	単独処理浄化槽又は汲み取り式便所を設置している建物	補助対象工事費が5万円以上の場合	補助対象工事費が10万円以上の場合	5万円	10万円	補助対象工事費が5万円未満の場合	補助対象工事費が10万円未満の場合
補助金額														
合併処理浄化槽を設置している建物	単独処理浄化槽又は汲み取り式便所を設置している建物													
補助対象工事費が5万円以上の場合	補助対象工事費が10万円以上の場合													
5万円	10万円													
補助対象工事費が5万円未満の場合	補助対象工事費が10万円未満の場合													
当該工事費の額	当該工事費の額													

*新しい制度のB.中城村公共下水道接続促進事業補助金交付制度は、予算に限りがありますので、早期接続をお願いします。受付は、平成25年7月1日(月)開始です。